ATTI ADOTTATI DA ORGANI CREATI DA ACCORDI INTERNAZIONALI

DECISIONE N. 1/2009 DEL CONSIGLIO DI ASSOCIAZIONE UE-TUNISIA

del 22 ottobre 2009

che modifica la decisione n. 1/1999 relativa all'attuazione delle disposizioni riguardanti i prodotti agricoli trasformati di cui all'articolo 10 dell'accordo euromediterraneo che istituisce un'associazione tra la Comunità europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica tunisina, dall'altra

(2009/819/CE)

IL CONSIGLIO DI ASSOCIAZIONE UE-TUNISIA,

visto l'accordo euromediterraneo, del 17 luglio 1995, che istituisce un'associazione tra la Comunità europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica tunisina, dall'altra (¹) («l'accordo»), in particolare l'articolo 10 e l'articolo 80,

considerando quanto segue:

- (1) La decisione n. 1/1999 (2) stabilisce, in applicazione dell'articolo 10, paragrafo 2, dell'accordo, la separazione da parte della Repubblica tunisina dell'elemento agricolo nei dazi di base all'importazione dei prodotti, elencati all'allegato 2 dell'accordo, originari della Comunità.
- (2) L'articolo 10, paragrafo4, dell'accordo, prevede che la Repubblica tunisina elimini l'elemento industriale dei dazi, a partire dall'entrata in vigore dell'accordo nel 1998.
- (3) A seguito delle difficoltà constatate in sede di applicazione dello smantellamento tariffario dell'elemento industriale dei dazi, di cui all'articolo 10, paragrafi 2, 3 e 4 dell'accordo, per i prodotti dell'allegato 2, un gruppo di esperti della Commissione e della Repubblica tunisina, su mandato del Consiglio di associazione, ha tenuto dieci riunioni tra il 2003 e il 2007.
- (4) Tale gruppo di esperti ha concluso che occorre modificare la separazione dell'elemento agricolo nei dazi di base e, di conseguenza, gli allegati della decisione n. 1/1999.

Tale modifica dovrebbe lasciare inalterati sia i dazi di base, sia il calendario dello smantellamento fissati nell'accordo.

(5) È pertanto opportuno che tale modifica sia oggetto di una decisione del Consiglio di associazione,

DECIDE:

Articolo 1

Gli allegati I e II della decisione n. 1/1999 sono sostituiti rispettivamente dagli allegati I e II della presente decisione.

Articolo 2

La Repubblica tunisina, gli Stati membri e la Comunità devono adottare, ciascuno per quanto lo concerne, le misure necessarie all'esecuzione della presente decisione.

Articolo 3

La presente decisione entra in vigore il giorno successivo all'adozione da parte del Consiglio di associazione.

Fatto a Bruxelles, addì 22 ottobre 2009.

Per il Consiglio di associazione Il presidente C. BILDT

⁽¹⁾ GU L 97 del 30.3.1998, pag. 2.

⁽²⁾ GU L 298 del 19.11.1999, pag. 16.

ALLEGATO I

Codice NC (¹)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
0710	Ortaggi o legumi, anche cotti, in acqua o al vapore, congelati:		
0710 40 00	- Granturco dolce	43	30
0711	Ortaggi o legumi temporaneamente conservati (per esempio: mediante anidride solforosa o in acqua salata, solforata o addizionata di altre sostanze atte ad assicurarne temporaneamente la conservazione), ma non atti per l'alimentazione nello stato in cui sono presentati:		
0711 90 30	Granturco dolce	43	42
1702	Altri zuccheri, compresi il lattosio, il maltosio, il glucosio e il fruttosio (levulosio) chimicamente puri, allo stato solido; sciroppi di zuccheri senza aggiunta di aromatizzanti o di coloranti; succedanei del miele, anche mescolati con miele naturale; zuccheri e melassi caramellati:		
1702 50 00	- Fruttosio chimicamente puro	29	10
1903	Tapioca e suoi succedanei preparati a partire da fecole, in forma di fiocchi, grumi, granelli perlacei, scarti di setacciature o forme simili	29	10
1904	Prodotti a base di cereali ottenuti per soffiatura o tostatura (per esempio: «corn flakes»); cereali (diversi dal granturco) in grani o in forma di fiocchi oppure di altri grani lavorati (escluse le farine, le semole e i semolini), precotti o altrimenti preparati, non nominati né compresi altrove:		
1904 20	- Preparazioni alimentari ottenute da fiocchi di cereali non tostati o da miscugli di fiocchi di cereali non tostati e di fiocchi di cereali tostati o di cereali soffiati:		
1904 20 10	Preparazioni del tipo Müsli a base di fiocchi di cereali non tostati	43	32
	altri:		
1904 20 91	a base di granturco	43	32
1904 20 95	a base di riso	43	32
1904 20 99	altri	43	32
1904 30 00	- Bulgur di grano	43	15
2001	Ortaggi e legumi, frutta e altre parti commestibili di piante, preparati o conservati nell'aceto o nell'acido acetico:		
2001 90	- altri:		
2001 90 30	Granturco dolce (Zea mays var. saccharata)	43	27
2001 90 40	Ignami, patate dolci e parti commestibili simili di piante aventi tenore, in peso, di amido o di fecola uguale o superiore a 5 %	43	15
2004	Altri ortaggi e legumi, preparati o conservati ma non nell'aceto o acido acetico, congelati, diversi dai prodotti della voce 2006:		
2004 10	- Patate:		
	altre		
2004 10 91	sotto forma di farina, semolino o fiocchi	43	10
2004 90	- altri ortaggi e legumi e miscugli di ortaggi e di legumi:		
2004 90 10	Granturco dolce (Zea mays var. saccharata)	43	19

Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
2005	Altri ortaggi e legumi preparati o conservati ma non nell'aceto o acido acetico, non congelati, diversi dai prodotti della voce 2006:		
2005 20	- Patate:		
2005 20 10	sotto forma di farina, semolino o fiocchi	43	12
2005 80 00	- Granturco dolce (Zea mays var. saccharata)	43	21
2008	Frutta ed altre parti commestibili di piante, altrimenti preparate o conservate, con o senza aggiunta di zuccheri o di altri dolcificanti o di alcol, non nominate né comprese altrove:		
2008 99	altri:		
	senza aggiunta di alcole:		
	senza aggiunta di zuccheri:		
2008 99 85	Granturco, ad esclusione del granturco dolce (Zea mays var. saccharata)	43	10
2008 99 91	Ignami, patate dolci e parti commestibili simili di piante aventi tenore, in peso, di amido o di fecola uguale o superiore a 5 %	43	15
2101	Estratti, essenze e concentrati di caffè, di tè o di mate e preparazioni a base di questi prodotti o a base di caffè, tè o mate; cicoria torrefatta ed altri succedanei torrefatti del caffè e loro estratti, essenze e concentrati:		
	- Estratti, essenze e concentrati di caffè e preparazioni a base di questi estratti, essenze o concentrati, o a base di caffè:		
2101 12	Preparazioni a base di estratti, essenze o concentrati, o a base di caffè:		
2101 12 98	diverse dalle preparazioni a base di estratti, essenze o concentrati di caffè	43	10
2101 20	- Estratti, essenze e concentrati di tè o di mate e preparazioni a base di questi estratti, essenze o concentrati, o a base di tè o di mate:		
	Estratti, essenze e concentrati		
	Preparazioni:		
2101 20 92	a base di estratti, di essenze o di concentrati a base di tè o di mate	43	10
2101 20 98	altri	43	10
2101 30	Cicoria torrefatta ed altri succedanei torrefatti del caffè e loro estratti, essenze e concentrati:		
	Cicoria torrefatta ed altri succedanei torrefatti del caffè:		
2101 30 19	altri (diversi dalla cicoria torrefatta)	43	0
	Estratti, essenze e concentrati di cicoria torrefatta e di altri succedanei torrefatti del caffè:		
2101 30 99	altri (diversi dalla cicoria torrefatta)	43	0
2905	Alcoli aciclici e loro derivati alogenati, solfonati, nitrati o nitrosi:		
	– altri polialcoli:		
2905 43 00	Mannitolo	20	0

Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
2905 44	D-glucitolo (sorbitolo):		
	in soluzione acquosa:		
2905 44 11	contenente D-mannitolo in proporzione inferiore o uguale a 2 %, in peso, calcolata sul tenore in D-glucitolo	20	0
2905 44 19	altro	20	0
	altro:		
2905 44 91	contenente D-mannitolo in proporzione inferiore o uguale a 2 %, in peso, calcolata sul tenore in D-glucitolo	20	0
2905 44 99	altro	20	0
ex 3501	Caseine, caseinati e altri derivati delle caseine:		
3501 10	- Caseine	20	0
3501 90	– altri:		
3501 90 90	altri	20	0
3824	Leganti preparati per forme o per anime da fonderia; prodotti chimici e preparazioni delle industrie chimiche o delle industrie connesse (comprese quelle costituite da miscele di prodotti naturali), non nominati né compresi altrove:		
3824 60	- Sorbitolo diverso da quello della sottovoce 2905 44:		
	in soluzione acquosa:		
3824 60 11	contenente D-mannitolo in proporzione inferiore o uguale a 2 %, in peso, calcolata sul tenore in D-glucitolo	23	0
3824 60 19	altro	23	0
	altro:		
3824 60 91	contenente D-mannitolo in proporzione inferiore o uguale a 2 %, in peso, calcolata sul tenore in D-glucitolo	23	0
3824 60 99	altro	23	0

 $[\]sp(^1)$ I codici NC corrispondono a quelli in vigore il $1^{\rm o}$ gennaio 2008.

ALLEGATO II

Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
ex 1517	Margarina; miscele o preparazioni alimentari di grassi o di oli animali o vegetali o di frazioni di differenti grassi o oli di questo capitolo, diversi dai grassi e dagli oli alimentari e le loro frazioni della voce 1516:		
1517 10	- Margarina, esclusa la margarina liquida:		
1517 10 10	avente tenore, in peso, di materie grasse provenienti dal latte, superiore a 10 $%$ ma inferiore o uguale a 15 $%$	43	32
1517 90	- altre:		
1517 90 10	aventi tenore, in peso, di materie grasse provenienti dal latte, superiore a 10 % ma inferiore o uguale a 15 %	43	32
1520 00 00	Glicerolo (glicerina) greggia; acque e liscivie glicerinose	20	10
1704	Prodotti a base di zuccheri non contenenti cacao (compreso il cioccolato bianco):		
1704 10	Gomme da masticare (chewing-gum), anche rivestite di zucchero:		
ex 1704 10 10	aventi tenore, in peso, di saccarosio inferiore a 60 % (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) sotto forma di strisce	43	32
ex 1704 10 10	aventi tenore, in peso, di saccarosio inferiore a 60 % (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) non sotto forma di strisce	43	43
1704 10 90	aventi tenore, in peso, di saccarosio uguale o superiore a 60 % (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio)	43	43
1704 90	- altri:		
1704 90 10	Estratti di liquirizia contenenti saccarosio in misura superiore a 10 %, in peso, senza aggiunta di altre materie	43	32
1704 90 30	Preparazione detta «cioccolato bianco»	43	43
	altri		
1704 90 51	Impasti, compreso il marzapane, presentati in imballaggi immediati di contenuto netto uguale o superiore a 1 kg	43	43
1704 90 55	Pastiglie per la gola e caramelle contro la tosse	43	23
1704 90 61	Confetti e prodotti simili confettati	43	43
	altri		
1704 90 65	Gomme e altri dolciumi a base di sostanze gelatinose, compresi gli impasti di frutta presentati in forma di prodotti a base di zuccheri	43	43
1704 90 71	Caramelle di zucchero cotto, anche ripiene	43	43
1704 90 75	Caramelle	43	43
	altri		
1704 90 81	ottenuti per compressione	43	43
1704 90 99	altri	43	43
1803	Pasta di cacao, anche sgrassata:		
1803 10 00	- non sgrassata	33	18
1803 20 00	- completamente o parzialmente sgrassata	33	18



Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
1805 00 00	Cacao in polvere, senza aggiunta di zuccheri o di altri dolcificanti	43	18
1806	Cioccolata e altre preparazioni alimentari contenenti cacao:		
1806 10	- Cacao in polvere, con aggiunta di zuccheri o di altri dolcificanti:		
1806 10 15	non contenente o contenente, in peso, meno di 5 % di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) o d'isoglucosio calcolato in saccarosio	43	32
1806 10 20	avente tenore, in peso, di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) o d'isoglucosio calcolato in saccarosio, uguale o superiore a 5 % e inferiore a 65 %	43	32
1806 10 30	avente tenore, in peso, di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) o d'isoglucosio calcolato in saccarosio, uguale o superiore a 65 % e inferiore a 80 %	43	32
1806 10 90	avente tenore, in peso, di saccarosio (compreso lo zucchero invertito calcolato in saccarosio) o d'isoglucosio calcolato in saccarosio, uguale o superiore a 80 %	43	32
1806 20	 altre preparazioni presentate in blocchi o in barre di peso superiore a 2 kg allo stato liquido o pastoso o in polveri, granuli o forme simili, in recipienti o in imballaggi immediati di contenuto superiore a 2 kg: 		
1806 20 10	aventi tenore, in peso, di burro di cacao uguale o superiore a 31 % o aventi tenore totale, in peso, di burro di cacao e di materia grassa proveniente dal latte uguale o superiore a 31 %	43	43
1806 20 30	aventi tenore totale, in peso, di burro di cacao e di materia grassa proveniente dal latte uguale o superiore a 25 % e inferiore a 31 %	43	32
	altre:		
1806 20 50	aventi tenore, in peso, di burro di cacao uguale o superiore a 18 %	40	32
1806 20 70	Preparazioni dette «Chocolate milk crumb»	43	32
1806 20 80	Glassatura al cacao	43	32
1806 20 95	altre	43	43
	- altre, presentate in tavolette, barre o bastoncini:		
1806 31 00	ripiene:	43	43
	non ripiene:		
1806 32 10	con aggiunta di cereali, di noci o altri frutti	43	43
1806 32 90	altre	43	43
1806 90	- altre:		
	Cioccolata e prodotti di cioccolata:		
	Cioccolatini (praline), anche ripieni:		
1806 90 11	contenenti alcole	43	17
1806 90 19	altri	43	43
	altri:		
1806 90 31	ripieni	43	43
1806 90 39	non ripieni	43	43
1806 90 50	Prodotti a base di zuccheri e loro succedanei fabbricati con prodotti di sostituzione dello zucchero, contenenti cacao	43	43



Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
1806 90 60	Pasta da spalmare contenente cacao	43	43
1806 90 70	Preparazioni per bevande, contenenti cacao	43	43
1806 90 90	altre	43	43
1901	Estratti di malto; preparazioni alimentari di farine, semole, semolini, amidi, fecole o estratti di malto, non contenenti cacao o contenenti meno di 40 %, in peso, di cacao calcolato su una base completamente sgrassata, non nominate né comprese altrove; preparazioni alimentari di prodotti delle voci da 0401 a 0404, non contenenti cacao o contenenti meno di 5 %, in peso, di cacao calcolato su una base completamente sgrassata, non nominate né comprese altrove:		
1901 10 00	- Preparazioni per l'alimentazione dei bambini, condizionate per la vendita al minuto:		
ex 1901 10 00	Farina lattea contenente cacao	43	19
ex 1901 10 00	Farina lattea non contenente cacao	20	19
ex 1901 10 00	Latte per malati e lattanti	15	10
ex 1901 10 00	Altre preparazioni per l'alimentazione dei bambini	43	19
1901 20 00	Miscele e paste per la preparazione dei prodotti della panetteria, della pasticceria o della biscotteria della voce 1905	43	43
1901 90	- altri:		
	Estratti di malto		
1901 90 11	aventi tenore, in peso, di estratto secco uguale o superiore a 90 %	29	10
1901 90 19	altri	29	10
	altri:		
1901 90 91	non contenenti materie grasse provenienti dal latte, né saccarosio, né isoglucosio, né glucosio, né amido o fecola, o contenenti in peso meno di 1,5 % di materie grasse provenienti dal latte, meno di 5 % di saccarosio (compreso lo zucchero invertito) o d'isoglucosio, meno di 5 % di glucosio o di amido o fecola, ad esclusione delle preparazioni alimentari in polvere dei prodotti delle voci da 0401 a 0404	29	10
1901 90 99	altri	29	29
1904	Prodotti a base di cereali ottenuti per soffiatura o tostatura (per esempio: «corn flakes»); cereali (diversi dal granturco) in grani o in forma di fiocchi oppure di altri grani lavorati (escluse le farine, le semole e i semolini), precotti o altrimenti preparati, non nominati né compresi altrove:		
1904 10	- Prodotti a base di cereali ottenuti per soffiatura o tostatura:		
1904 10 10	a base di granturco	43	43
1904 10 30	a base di riso	43	43
1904 10 90	altri	43	43
1904 90	- altri:		
1904 90 10	Riso	43	15
1904 90 80	altri	43	32



Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
2105	Gelati, anche contenenti cacao:		
2105 00 10	- non contenenti o contenenti, in peso, meno di 3 % di materie grasse provenienti dal latte	43	43
	- aventi tenore, in peso, di materie grasse provenienti dal latte:		
2105 00 91	uguale o superiore a 3 % e inferiore a 7 %	43	43
2105 00 99	uguale o superiore a 7 %	43	43
2106	Preparazioni alimentari non nominate né comprese altrove:		
2106 10	- Concentrati di proteine e sostanze proteiche testurizzate:		
2106 10 20	 non contenenti materie grasse provenienti dal latte, né saccarosio, né isoglucosio, né glucosio, né amido o fecola, o contenenti in peso meno di 1,5 % di materie grasse provenienti dal latte, meno di 5 % di saccarosio o d'isoglucosio, meno di 5 % di glucosio o di amido o fecola 	43	0
2106 10 80	altri	43	0
2106 90	- altre:		
	- altre		
2106 90 92	non contenenti materie grasse provenienti dal latte, né saccarosio, né isoglucosio, né glucosio, né amido o fecola, o contenenti in peso meno di 1,5 % di materie grasse provenienti dal latte, meno di 5 % di saccarosio o d'isoglucosio, meno di 5 % di glucosio o di amido o fecola	43	0
ex 2106 90 98	altre, escluse le sottovoci 2106 90 98 200 e 2106 90 98 915	43	0
2106 90 98 200	Preparazioni dette «fondute»	43	10
2106 90 98 915	Polveri per la preparazione di creme	43	10
2202	Acque, comprese le acque minerali e le acque gassate, con aggiunta di zucchero o di altri dolcificanti o di aromatizzanti, ed altre bevande non alcoliche, esclusi i succhi di frutta o di ortaggi della voce 2009:		
2202 90	- altre bevande non alcoliche, esclusi i succhi di frutta o di ortaggi della voce 2009:		
	altre, aventi tenore, in peso, di materie grasse provenienti dai prodotti delle voci da 0401 a 0404:		
2202 90 91	inferiore a 0,2 %	43	10
2202 90 95	uguale o superiore a 0,2 % e inferiore a 2 %	43	10
2202 90 99	uguale o superiore a 2 %	43	10
2203 00	Birra di malto	43	43
2208	Alcole etilico non denaturato con titolo alcolometrico volumico inferiore a 80 % vol; acquaviti, liquori ed altre bevande contenenti alcole di distillazione:		
2208 20	- Acquaviti di vino o di vinacce	43	10
2208 30	- Whisky	43	10
2208 40	– Rum e altre acquaviti ottenuti mediante distillazione di derivati della canna da zucchero fermentati	43	10
2208 50	- Gin e acquavite di ginepro (genièvre)	43	10

Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
2208 60	- Vodka		
	con titolo alcolometrico volumico inferiore o uguale a 45,4 % vol, presentate in recipienti di capacità:		
2208 60 11	inferiore o uguale a 2 litri	43	10
	con titolo alcolometrico volumico superiore a 45,4 % vol, presentate in recipienti di capacità:		
2208 60 91	inferiore o uguale a 2 litri	43	10
2208 60 99	superiore a 2 litri	43	10
2208 70	- Liquori:		
2208 70 10	presentati in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri	43	0
2208 70 90	presentati in recipienti di capacità superiore a 2 litri	43	0
2208 90	– altri:		
	Arak, presentato in recipienti di capacità:		
2208 90 11	inferiore o uguale a 2 litri	43	10
2208 90 19	superiore a 2 litri	43	10
	Acquaviti di prugne, di pere o di ciliege, presentate in recipienti di capacità:		
2208 90 33	inferiore o uguale a 2 litri	43	10
2208 90 38	superiore a 2 litri	43	10
	altre acquaviti ed altre bevande contenenti alcole di distillazione, presentate in recipienti di capacità:		
	inferiore o uguale a 2 litri:		
2208 90 41	Ouzo	43	10
	altre:		
	Acquaviti:		
	di frutta:		
2208 90 45	Calvados	43	10
2208 90 48	altre	43	10
	altre:		
2208 90 52	Korn	43	10
2208 90 54	Tequila	43	0
2208 90 56	altre	43	0
2208 90 69	altre bevande contenenti alcole di distillazione	43	0
	superiore a 2 litri		
	Acquaviti:		
2208 90 71	Distillati a base di frutta	43	0
2208 90 75	Tequila	43	0



Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
2208 90 77	altre	43	0
2208 90 78	altre bevande contenenti alcole di distillazione	43	0
	Alcole etilico non denaturato con titolo alcolometrico volumico inferiore a 80 % vol, presentato in recipienti di capacità:		
2208 90 91	inferiore o uguale a 2 litri	43	0
2208 90 99	superiore a 2 litri	43	0
2402	Sigari (compresi i sigari spuntati), sigaretti e sigarette, di tabacco o di succedanei del tabacco:		
2402 10 00	- Sigari (compresi i sigari spuntati) e sigaretti, contenenti tabacco	34	10
2402 20	- Sigarette contenenti tabacco:		
2402 20 10	contenenti garofano	34	10
2402 20 90	altre	34	10
2402 90 00	- altri	34	10
2905 45 00	Glicerolo (glicerina)	20	10
2915	Acidi monocarbossilici aciclici saturi e loro anidridi, alogenuri, perossidi e perossiacidi; loro derivati alogenati, solfonati, nitrati o nitrosi:		
2915 90	- altri	20	0
3505	Destrina e altri amidi e fecole modificati (per esempio: amidi e fecole, pregelatinizzati od esterificati); colle a base di amidi o di fecole, di destrina o di altri amidi o fecole modificati:		
3505 10	- Destrina ed altri amidi e fecole modificati:		
3505 10 10	Destrina	20	0
	altri amidi e fecole modificati:		
3505 10 90	altri amidi e fecole modificati non esterificati o eterificati	20	0
3505 20	- Colle:		
3505 20 10	con tenore, in peso, di amidi o di fecole, di destrina o di altri amidi o fecole modificati, inferiore a 25 %	20	0
3505 20 30	con tenore, in peso, di amidi o di fecole, di destrina o di altri amidi o fecole modificati, uguale o superiore a 25 % e inferiore a 55 %	20	0
3505 20 50	con tenore, in peso, di amidi o di fecole, di destrina o di altri amidi o fecole modificati, uguale o superiore a 55 % e inferiore a 80 %	20	0
3505 20 90	con tenore, in peso, di amidi o di fecole, di destrina o di altri amidi o fecole modificati, uguale o superiore a 80 %	20	0

Codice NC (1)	Designazione delle merci	DD 1.1.1995 (in %)	Elemento agricolo (in %)
3809	Agenti d'apprettatura o di finitura, acceleranti di tintura o di fissaggio di materie coloranti e altri prodotti e preparazioni (per esempio: bozzime preparate e preparazioni per la mordenzatura), dei tipi utilizzati nelle industrie tessili, della carta, del cuoio o in industrie simili, non nominati né compresi altrove:		
3809 10	- a base di sostanze amidacee:		
3809 10 10	aventi tenore, in peso, di tali sostanze inferiore a 55 %	20	0
3809 10 30	aventi tenore, in peso, di tali materie, uguale o superiore a 55 % e inferiore a 70 %	20	0
3809 10 50	aventi tenore, in peso, di tali materie, uguale o superiore a 70 % e inferiore a 83 %	20	0
3809 10 90	aventi tenore, in peso, di tali materie, uguale o superiore a 83 %	20	0
3823	Acidi grassi monocarbossilici industriali; oli acidi di raffinazione; alcoli grassi industriali:		
	- Acidi grassi monocarbossilici industriali; oli acidi di raffinazione		
3823 11 00	Acido stearico	20	10
3823 12 00	Acido oleico	20	10
3823 13 00	Acidi grassi del tallolio	20	10
3823 19	altri:		
3823 19 10	Acidi grassi distillati	20	10
3823 19 30	Distillato d'acidi grassi	20	10
3823 19 90	altri	20	10
3823 70 00	- Alcoli grassi industriali	20	10

⁽¹) I codici NC corrispondono a quelli in vigore il 1º gennaio 2008.